

MINISTERO DELLA TRANSIZIONE ECOLOGICA

Direzione generale per la crescita sostenibile e la qualità dello sviluppo

Pec: CRESS@PEC.minambiente.it

E pc

ISPRA

Servizio per i rischi e la sostenibilità ambientale delle tecnologie, delle sostanze chimiche, dei cicli produttivi e dei servizi idrici e per le attività ispettive

PEC: protocollo.ispra@ispra.legalmail.it

Milano 07Luglio 2021

Rif.: Prot. nr. ASEE/GTAN-MD- PU-0002257

Oggetto: Autorizzazione Integrata Ambientale – Trasmissione certificati ISO 14001 e ISO 45001, Edison S.p.A.

In riferimento all'oggetto e alle Centrali termoelettriche di:

- Altomonte (CS) Decreto AIA DVA – DEC -2010 – 0001004 DEL 28/12/2010
- Candela (FG) Decreto AIA DVA – DEC -2011 – 0000301 DEL 07/06/2011
- Simeri Crichi (CZ) Decreto AIA DVA – DEC -2011 – 0000542 DEL 04/10/2011
- Marghera Azotati (VE) Decreto AIA DSA – DEC -2009 – 0000973 DEL 03/08/2009
- Marghera Levante (VE) Decreto AIA DVA – DEC -2019 – 0000169 DEL 31/05/2019
- Torviscosa (UD) Decreto AIA DVA – DEC -2011 – 0000030 DEL 31/01/2011
- Presenzano (CE) Decreto AIA MITE 0000140 DEL 14/04/2021

Trasmettiamo in allegato i nuovi Certificati ISO 14001 con scadenza 04/06/2024 e ISO 45001 con scadenza 14/07/2024.

Comunichiamo che in data 08/06/2021 con lettera prot. PU-1853, è stata presentata al Comitato Ecolabel ed Ecoaudit Sezione EMAS Italia la domanda di rinnovo della registrazione Emas.; con numero richiesta 3745.

Allegati:

- *Certificato ISO 14001:2015 n. 9191.EDIS*
- *Certificato ISO 45001:2018 n.9192.ED21*
- *Lettera prot. PU-1853*

Distinti saluti.

Vincent Spinelli
Edison Spa

Edison Spa

Foro Buonaparte, 31
 20121 Milano
 Tel. +39 02 6222 1

Capitale Soc. 4.736.117.250,00 euro i.v.
 Reg. Imprese di Milano - Monza - Brianza - Lodi e C.F. 06722600019
 Partita IVA 08263330014 - REA di Milano 1698754
 Codice destinatario RWYUTBX

Spett.le
Comitato per l'Ecolabel e per l'Ecoaudit
Sezione EMAS Italia
via Brancati, 48 00144 Roma

Rif.:ASEE/MD- PU-0001853, [Click here to enter text.](#)

Oggetto: Trasmissione della verifica di sorveglianza della Registrazione EMAS dell'organizzazione Direzione Termoelettrica della società Edison S.P.A.

La scrivente organizzazione Direzione Termoelettrica della Edison S.p.A. con sede in Foro Buonaparte 31, 20121 Milano, chiede ai sensi del Regolamento CE n. 1221/2009 del Parlamento Europeo e del Consiglio del 25 novembre 2009, così come modificato dal nuovo Regolamento (UE) 2017/1505 del 28 agosto 2017 nonché dal Regolamento (UE) 2018/2026 del 19 dicembre 2018, trasmette il rinnovo della registrazione IT-000103 per la propria organizzazione, classificata ai sensi della raccomandazione 2003/361/CE come grande impresa, relativamente ai siti ubicati in: Bussi (PE), Jesi (AN), Marghera Levante (VE), Marghera Azotati (VE), Porto Viro (RO), San Quirico (PR), Terni (TR), Torviscosa (UD), Piedimonte San Germano (FR), Simeri Crichi (CZ), Altomonte (CS), Candela (FG), Cologno Monzese (MI) e Sesto San Giovanni (MI) .

Registrazione EMAS Direzione Termoelettrica <i>IT-000103</i>
Sede Milano (Direzione Termoelettrica)
Centrale di Marghera Azotati
Centrale di Marghera Levante
Centrale di Torviscosa
Centrale di Porto Viro
Centrale di Jesi
Centrale di Bussi
Centrale di Terni
Centrale di Piedimonte San Germano
Centrale di San Quirico
Centrale di Altomonte
Centrale di Simeri
Centrale di Candela
Centrale di Sesto San Giovanni
Centrale di Cologno

Edison Spa

Foro Buonaparte, 31
20121 Milano
Tel. +39 02 6222 1

Capitale Soc. 5.377.000.671,00 euro i.v.
Reg. Imprese di Milano – Monza – Brianza – Lodi e C.F. 06722600019
Partita IVA 08263330014 - REA di Milano 1698754

Trasmettiamo tramite “Gestione richieste registrazione EMAS”, come previsto dalla procedura per la registrazione EMAS, in formato PDF, la seguente documentazione:

- **Dichiarazione Ambientale rinnovo anno 2021**
- **Allegato VI e VII come previsto dal regolamento CE n. 1221/2009**
- **Allegato E-006-15 di IMQ**
- **Copia del versamento quota triennale di registrazione (triennio 2021-2023)**

Si conferma che ad oggi permangono in stato di conservazione gli impianti di Porto Viro, Jesi, San Quirico e Cologno Monzese.

Per i siti in stato di conservazione di cui si conferma la registrazione EMAS, con riferimento alla Circolare del Comitato per l’Ecolabel e per l’Ecoaudit del 10 febbraio 2016, si ribadisce il rispetto di:

- Effettuare la valutazione del SGA in relazione alla gestione degli aspetti ambientali generati dall’organizzazione per le centrali in stato di fermo nonché il rispetto delle prescrizioni contenute nelle rispettive AIA
- Le Dichiarazioni Ambientali riportano all’interno delle stesse la descrizione dello stato in cui si trovano al fine di una corretta comunicazione con gli Stakeholder sulla gestione degli aspetti ambientali
- I programmi ambientali riportati all’interno delle Dichiarazioni Ambientali hanno un arco temporale di tre anni (2021-2023)
- I dati riportati all’interno delle dichiarazioni ambientali tengano conto degli impatti e delle prestazioni del periodo di fermo

In caso di ulteriori variazioni (di fermo o di ripresa dell’attività produttiva) nell’Organizzazioni, sarà nostra cura informare tempestivamente il Comitato e il Verificatore Ambientale.

Restando a disposizione per eventuali chiarimenti si porgono distinti saluti

Edison S.p.A.

Mauro Dozio



Allegato: estremi versamento EMAS



www.imq.it

CERTIFICATO N.
CERTIFICATE N. **9191.EDIS**



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

SI CERTIFICA CHE IL SISTEMA DI GESTIONE AMBIENTALE DI
WE HEREBY CERTIFY THAT THE ENVIRONMENTAL MANAGEMENT SYSTEM OPERATED BY

EDISON SPA
FORO BUONAPARTE 31 - 20121 MILANO (MI)

SITI / SITES

Vedere gli Allegati per i Siti (n° 6 allegati)
View the Annexes for the Sites (n° 6 annexes)

E' CONFORME ALLA NORMA / IS IN COMPLIANCE WITH THE STANDARD
ISO 14001:2015

PER LE SEGUENTI ATTIVITA' / FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES

Produzione di energia elettrica e vapore da impianti
a ciclo combinato e fotovoltaici
*Production of electric energy and steam by cogenerated
combined cycle and photovoltaic plants*

Certificazione rilasciata in conformità al Regolamento Tecnico ACCREDIA RT-09

IL PRESENTE CERTIFICATO E' SOGGETTO AL RISPETTO DEL
REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE
*THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE
REQUIREMENTS OF THE RULES FOR CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEMS*

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i> 1998-06-12	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i> 2021-05-29	SCADENZA <i>EXPIRY</i> 2024-06-04
--------------	--	--	---

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SGA N° 006 D

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9191.EDIS-1
ANNEX N.



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

EDISON SPA

DIREZIONE TERMOELETRICA
FORO BUONAPARTE 31 - 20121 MILANO (MI)

Attività:
Activities:

Processi di supporto per produzione di energia elettrica e vapore da impianti a ciclo combinato e fotovoltaici
Support processes for production of electric energy and steam by cogenerated combined cycle and photovoltaic plants

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9191.EDIS
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9191.EDIS

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i>	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i>	SCADENZA <i>EXPIRY</i>
	1998-06-12	2021-05-29	2024-06-04

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SGA N° 006 D

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9191.EDIS
This document is a part of certificate n. 9191.EDIS

IAF: 25, 27

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9191.EDIS-2
ANNEX N.



*IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.*

EDISON SPA

VIA DELLA CHIMICA 16 - 30175 VENEZIA (VE)

STRADA ZUINA SUD 1200 - 33050 TORVISCOSA (UD)

STRADA PROVINCIALE DELICETO - GAVITELLO KM 7,5 - 71024 CANDELA (FG)

VIALE ITALIA 588 - 20099 SESTO SAN GIOVANNI (MI)

Attività:
Activities:

Produzione di energia elettrica e vapore da impianti a ciclo combinato
Production of electric energy and steam by cogenerated combined cycle plants

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO
IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE
DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

*THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH
SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA*

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9191.EDIS
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9191.EDIS

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i>	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i>	SCADENZA <i>EXPIRY</i>
	1998-06-12	2021-05-29	2024-06-04

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SGA N° 006 D

Membro degli Accordi di Mutuo
Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9191.EDIS
This document is a part of certificate n. 9191.EDIS

IAF: 25, 27

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo
del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment
of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di
Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
*CISQ is the Italian Federation of management
system Certification Bodies.*



www.imq.it

**ALLEGATO N. 9191.EDIS-3
ANNEX N.**



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

EDISON SPA

VIA RAMO DELL'AZOTO 4 - 30175 VENEZIA (VE)

LOCALITÀ SAN FRANCESCO - 88050 SIMERI CRICHI (CZ)

STRADA COMUNALE TRE MONTI 1 - 65022 BUSSI SUL TIRINO (PE)

PIAZZALE ZUCCHERIFICIO 3 - 43018 SISSA TRECASALI (PR)

PIAZZA DONEGANI 4 - 05100 TERNI (TR)

LOCALITÀ CÀ CONTARINI 4/A - 45014 PORTO VIRO (RO)

JESI ENERGIA SPA

VIA DELLA BARCHETTA 1 - 60035 JESI (AN)

Attività:
Activities:

Produzione di energia elettrica da impianti a ciclo combinato
Production of electric energy by cogenerated combined cycle plants

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9191.EDIS
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9191.EDIS

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i>	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i>	SCADENZA <i>EXPIRY</i>
	1998-06-12	2021-05-29	2024-06-04

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SGA N° 006 D

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9191.EDIS
This document is a part of certificate n. 9191.EDIS

IAF: 25

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9191.EDIS-4
ANNEX N.



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

EDISON SPA

LOCALITÀ VOLLA SNC - 03030 PIEDIMONTE SAN GERMANO (FR)

Attività:
Activities:

Produzione di energia elettrica da impianti fotovoltaici
Production of electric energy by photovoltaic plants

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9191.EDIS
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9191.EDIS

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i>	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i>	SCADENZA <i>EXPIRY</i>
	1998-06-12	2021-05-29	2024-06-04

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SGA N° 006 D

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9191.EDIS
This document is a part of certificate n. 9191.EDIS

IAF: 25

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9191.EDIS-5
ANNEX N.



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

EDISON SPA

TERMICA COLOGNO SPA
VIA CARLO PORTA 16 - 20093 COLOGNO MONZESE (MI)

Attività:
Activities:

Produzione di vapore
Production of steam

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9191.EDIS
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9191.EDIS

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i>	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i>	SCADENZA <i>EXPIRY</i>
	1998-06-12	2021-05-29	2024-06-04

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SGA N° 006 D

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9191.EDIS
This document is a part of certificate n. 9191.EDIS

IAF: 27

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9191.EDIS-6
ANNEX N.



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

EDISON SPA

LOCALITÀ SERRAGIUMENTA ZONA PIP - 87042 ALTOMONTE (CS)

Attività:
Activities:

Produzione di energia elettrica da impianti a ciclo combinato e fotovoltaici
Production of electric energy by cogenerated combined cycle and photovoltaic plants

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9191.EDIS
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9191.EDIS

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	1998-06-12	2021-05-29	2024-06-04

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornao



SGA N° 006 D

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9191.EDIS
This document is a part of certificate n. 9191.EDIS

IAF: 25

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

CISQ/IMQ has issued an IQNet recognized certificate that the organization:

EDISON SPA

DIREZIONE TERMOELETRICA

FORO BUONAPARTE 31 - 20121 MILANO (MI)

Venezia (VE), Porto Viro (RO), Sissa Trecasali (PR), Terni (TR), Bussi (PE),
Torviscosa (UD), Piedimonte San Germano (FR), Jesi (AN), Candela (FG),
Sesto San Giovanni (MI), Cologno Monzese (MI), Altomonte (CS), Simeri Crichi (CZ)

has implemented and maintains a

Environmental Management System

for the following scope:

***Production of electric energy and steam by cogenerated
combined cycle and photovoltaic plants***

which fulfills the requirements of the following standard:

ISO 14001:2015

Issued on: **2021 - 05 - 29**

Expires on: **2024 - 06 - 04**

*This attestation is directly linked to the IQNet Partner's original certificate
and shall not be used as a stand-alone document*

Registration Number: IT - 8761



Alex Stoichitoiu
President of IQNET



Ing. Mario Romersi
President of CISQ

IQNet Partners*:

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy
CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany EAGLE Certification Group USA
FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia Inspecta Sertifiointi Oy Finland INTECO Costa Rica
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland
NYCE-SIGE México PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia
SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia



www.imq.it

CERTIFICATO N.
CERTIFICATE N. 9192.ED21



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

SI CERTIFICA CHE IL SISTEMA DI GESTIONE PER LA SALUTE E SICUREZZA SUL LAVORO
WE HEREBY CERTIFY THAT THE HEALTH AND SAFETY MANAGEMENT SYSTEM OPERATED BY

EDISON SPA
FORO BUONAPARTE 31 - 20121 MILANO (MI)

UNITA' OPERATIVE / OPERATIVE UNITS

Vedere gli Allegati per le Unità Operative (n° 6 allegati)
View the Annexes for the Operative Units (n° 6 annexes)

E' CONFORME ALLA NORMA / IS IN COMPLIANCE WITH THE STANDARD
ISO 45001:2018

PER LE SEGUENTI ATTIVITA' / FOR THE FOLLOWING ACTIVITIES

Produzione di energia elettrica e vapore da impianti
a ciclo combinato e fotovoltaici
*Production of electricity and steam by cogenerated
combined cycle and photovoltaic plants*

IL PRESENTE CERTIFICATO E' SOGGETTO AL RISPETTO DEL
REGOLAMENTO PER LA CERTIFICAZIONE DEI SISTEMI DI GESTIONE
*THE USE AND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE SHALL SATISFY THE
REQUIREMENTS OF THE RULES FOR CERTIFICATION OF MANAGEMENT SYSTEMS*

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	2003-01-24	2021-06-01	2024-07-14

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SCR N° 005 F

Membro degli Accordi di Mutuo
Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreements

IAF: 25, 27

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo
del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment
of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di
Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management
system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9192.ED21-1
ANNEX N.



*IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.*

EDISON SPA

DIREZIONE TERMOELETRICA
FORO BUONAPARTE 31 - 20121 MILANO (MI)

Attività:
Activities:

Processi di supporto per produzione di energia elettrica e vapore da impianti a ciclo combinato e fotovoltaici
Support processes for production of electric energy and steam by cogenerated combined cycle and photovoltaic plants

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9192.ED21
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9192.ED21

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i>	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i>	SCADENZA <i>EXPIRY</i>
	2003-01-24	2021-06-01	2024-07-14

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SCR N° 005 F

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9192.ED21
This document is a part of certificate n. 9192.ED21

IAF: 25, 27

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9192.ED21-2
ANNEX N.



*IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.*

EDISON SPA

VIA DELLA CHIMICA 16 - 30175 VENEZIA (VE)

STRADA ZUINA SUD 1200 - 33050 TORVISCOSA (UD)

STRADA PROVINCIALE DELICETO - GAVITELLO KM 7,5 - 71024 CANDELA (FG)

VIALE ITALIA 588 - 20099 SESTO SAN GIOVANNI (MI)

Attività:
Activities:

Produzione di energia elettrica e vapore da impianti a ciclo combinato
Production of electric energy and steam by cogenerated combined cycle plants

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPlicitARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO
IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE
DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

*THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH
SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA*

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9192.ED21
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9192.ED21

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i>	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i>	SCADENZA <i>EXPIRY</i>
	2003-01-24	2021-06-01	2024-07-14

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di
Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
*CISQ is the Italian Federation of management
system Certification Bodies.*



SCR N° 005 F

Membro degli Accordi di Mutuo
Riconoscimento EA, IAF e ILAC
*Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreements*

Il presente documento integra il certificato n. 9192.ED21
This document is a part of certificate n. 9192.ED21

IAF: 25, 27

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo
del Sistema di Gestione con periodicità triennale
*The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment
of the entire management System within three years*



www.imq.it

ALLEGATO N. 9192.ED21-3
ANNEX N.



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world. IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

EDISON SPA

VIA RAMO DELL'AZOTO 4 - 30175 VENEZIA (VE)

LOCALITÀ SAN FRANCESCO - 88050 SIMERI CRICHI (CZ)

STRADA COMUNALE TRE MONTI 1 - 65022 BUSSI SUL TIRINO (PE)

PIAZZALE ZUCCHERIFICIO 3 - 43018 SISSA TRECASALI (PR)

PIAZZA DONEGANI 4 - 05100 TERNI (TR)

LOCALITÀ CÀ CONTARINI 4/A - 45014 PORTO VIRO (RO)

JESI ENERGIA SPA

VIA DELLA BARCHETTA 1 - 60035 JESI (AN)

Attività:
Activities:

Produzione di energia elettrica da impianti a ciclo combinato
Production of electric energy by cogenerated combined cycle plants

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9192.ED21
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9192.ED21

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i> 2003-01-24	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i> 2021-06-01	SCADENZA <i>EXPIRY</i> 2024-07-14
--------------	--	--	---

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SCR N° 005 F

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9192.ED21
This document is a part of certificate n. 9192.ED21

IAF: 25

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years.



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9192.ED21-4
ANNEX N.



*IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.*

EDISON SPA

LOCALITÀ VOLLA SNC - 03030 PIEDIMONTE SAN GERMANO (FR)

Attività:
Activities:

Produzione di energia elettrica da impianti fotovoltaici
Production of electric energy by photovoltaic plants

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO
IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE
DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

*THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH
SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA*

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9192.ED21
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9192.ED21

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE <i>FIRST CERTIFICATION</i>	EMISSIONE CORRENTE <i>CURRENT ISSUE</i>	SCADENZA <i>EXPIRY</i>
	2003-01-24	2021-06-01	2024-07-14

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SCR N° 005 F

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9192.ED21
This document is a part of certificate n. 9192.ED21

IAF: 25

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9192.ED21-5
ANNEX N.



IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.

EDISON SPA

TERMICA COLOGNO SPA
VIA CARLO PORTA 16 - 20093 COLOGNO MONZESE (MI)

Attività:
Activities:

Produzione di vapore
Production of steam

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9192.ED21
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9192.ED21

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	2003-01-24	2021-06-01	2024-07-14

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornago



SCR N° 005 F

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9192.ED21
This document is a part of certificate n. 9192.ED21

IAF: 27

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



www.imq.it

ALLEGATO N. 9192.ED21-6
ANNEX N.



*IQNet, the association of the world's first class certification bodies, is the largest provider of management System Certification in the world.
IQNet is composed of more than 30 bodies and counts over 150 subsidiaries all over the globe.*

EDISON SPA

LOCALITÀ SERRAGIUMENTA ZONA PIP - 87042 ALTOMONTE (CS)

Attività:
Activities:

Produzione di energia elettrica da impianti a ciclo combinato e fotovoltaici
Production of electric energy by cogenerated combined cycle and photovoltaic plants

IL PRESENTE ALLEGATO HA LO SCOPO DI ESPLICITARE LE ATTIVITA' SVOLTE PRESSO
IL SINGOLO SITO/UNITA' OPERATIVA NELL'AMBITO DELLA CERTIFICAZIONE
DEL SISTEMA DI GESTIONE RILASCIATA A EDISON SPA

*THE AIM OF PRESENT ANNEX IS TO EXPLAIN THE ACTIVITIES PERFORMED IN EACH
SITE/OPERATIVE UNIT OF THE MANAGEMENT SYSTEM CERTIFICATION ISSUED TO EDISON SPA*

PER LA VALIDITA' RIFERIRSI AL CERTIFICATO N. 9192.ED21
FOR THE VALIDITY PLEASE REFER TO CSQ CERTIFICATE N. 9192.ED21

DATE:	PRIMA CERTIFICAZIONE FIRST CERTIFICATION	EMISSIONE CORRENTE CURRENT ISSUE	SCADENZA EXPIRY
	2003-01-24	2021-06-01	2024-07-14

IMQ S.p.A. - VIA QUINTILIANO, 43 - 20138 MILANO ITALY
Management Systems Division - Flavio Ornaio



SCR N° 005 F

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

Il presente documento integra il certificato n. 9192.ED21
This document is a part of certificate n. 9192.ED21

IAF: 25

La validità del certificato è subordinata a sorveglianza annuale e riesame completo del Sistema di Gestione con periodicità triennale
The validity of the certificate is submitted to annual audit and a reassessment of the entire management System within three years



Organismo di Certificazione Federato CISQ
www.imq.it



www.cisq.com

CISQ è la Federazione Italiana di Organismi di Certificazione dei sistemi di gestione aziendale.
CISQ is the Italian Federation of management system Certification Bodies.



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

CISQ/IMQ has issued an IQNet recognized certificate that the organization:

EDISON SPA

DIREZIONE TERMOELETRICA

FORO BUONAPARTE 31 - 20121 MILANO (MI)

Venezia (VE), Porto Viro (RO), Sissa Trecasali (PR), Terni (TR), Bussi (PE),
Torviscosa (UD), Piedimonte San Germano (FR), Jesi (AN), Candela (FG),
Sesto San Giovanni (MI), Cologno Monzese (MI), Altomonte (CS), Simeri Crichi (CZ)

has implemented and maintains a

Occupational Health and Safety Management System

for the following scope:

***Production of electricity and steam by cogenerated
combined cycle and photovoltaic plants***

which fulfills the requirements of the following standard:

ISO 45001:2018

Issued on: 2021 - 06 - 01

Expires on: 2024 - 07 - 14

*This attestation is directly linked to the IQNet Partner's original certificate
and shall not be used as a stand-alone document*

Registration Number: IT - 61189



Alex Stoichitoiu
President of IQNET



Ing. Mario Romersi
President of CISQ

IQNet Partners*:

AENOR Spain AFNOR Certification France APCER Portugal CCC Cyprus CISQ Italy
CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany EAGLE Certification Group USA
FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia Inspecta Sertifiointi Oy Finland INTECO Costa Rica
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland
NYCE-SIGE México PCBC Poland Quality Austria Austria RR Russia SII Israel SIQ Slovenia
SIRIM QAS International Malaysia SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia